

ต้นฉบับ

เลขที่เอกสารในระบบ E- gov 0201.06/ว1956

ฝ่ายบริหารทั่วไป(สลก.รับเอกสารจากภายนอก) รับที่ ขป 2808

วันที่ 4 มี.ค. 2556

เรื่อง แดงการณีสภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนใต้ เรื่อง กรณีเหตุการณ์คนร้ายลอบยิงเกษตรกรชาว
จังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรี ในพื้นที่อำเภอชะอำ จังหวัดปัตตานีและเหตุการณ์ลอบยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองใน
พื้นที่อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา

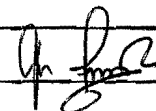
เรียน ผู้บริหารกรม	วันที่กำหนด
<input type="checkbox"/> เพื่อโปรดพิจารณา <input type="checkbox"/> เพื่อโปรดดำเนินการ <input checked="" type="checkbox"/> เพื่อโปรดทราบ	
	หมายเหตุ

วิลาสินี นาคสงาม

๐/๑

(นางสาวอรุณี พงษ์พรประเสริฐ)
ผบน. ปฏิบัติราชการแทน ผบก.
- ๕ มี.ค. ๒๕๕๖

-ทราบ
-ไว้จน ผอ. ส่วน ผอ.ภาค 1101 ผบ.ฉน.
เพื่อไม่ตกทราบ

 05 มี.ค. 2556

(นายชาดา สุขะปทุมพันธ์)
ผอท. รักษาราชการแทน ผส.บอ.





บันทึกข้อความ

กรมชลประทาน
รับจากกระทรวงเกษตรและสหกรณ์
เลขที่ <u>วช ๒๕๐๘</u>
วันที่

ส่วนราชการ สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ กองกลาง โทร. ๐-๒๒๘๑-๘๕๗๐

ที่ กษ.๐๒๐๑.๑๖/ว.๑๙๕๖ วันที่ ๒๘ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖

เรื่อง แลกเปลี่ยนสภาพที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนใต้ เรื่อง กรณีเหตุการณ์
คนร้ายลอบยิงเกษตรกรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรีในพื้นที่อำเภอยะหริ่ง จังหวัดปัตตานี
และเหตุการณ์ลอบยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองในพื้นที่อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา

เสนอ กรมชลประทาน

เพื่อโปรดทราบ

พันจ่าตรี

(เทวีญ ชนมารัตน์)

ผู้อำนวยการกองกลาง

สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์



บันทึกข้อความ

ที่บันทึกข้อความ	๑๒๕๐
วันที่	๒๗ มิ.ย. ๒๕๕๖
เวลา	๑๐.๑๓

ส่วนราชการ สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ กองกลาง โทร. ๐ ๒๖๒๙ ๘๙๘๔

ที่ กษ ๐๒๐๑.๐๖/ ๑๕๐๑ วันที่ ๒๗ มิ.ย. ๒๕๕๖

เรื่อง แลกเปลี่ยนสภาพที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้ เรื่อง กรณีเหตุการณ์
คนร้ายลอบยิงเกษตรกรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรีในพื้นที่อำเภอเยะหริง จังหวัดปัตตานี
และเหตุการณ์ลอบยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองในพื้นที่อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา

เรียน ปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

ชื่อ	
วันที่	
เวลา	

ด้วยรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ โปรดมีบัญชาให้แจ้งหน่วยงานที่เกี่ยวข้องทราบ กรณี สภาพที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้ แจ้งให้ทราบเรื่อง แลกเปลี่ยนสภาพที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้ เรื่อง กรณีเหตุการณ์คนร้ายลอบยิงเกษตรกรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรีในพื้นที่อำเภอเยะหริง จังหวัดปัตตานี และเหตุการณ์ลอบยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองในพื้นที่อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา ซึ่งสภาพที่ปรึกษา ในฐานะองค์กรภาคประชาสังคม ขอแสดงความรู้สึกต่อครอบครัวผู้ถูกรักษาและขอเรียกร้องให้ทุกภาคส่วนที่เกี่ยวข้องและมีส่วนร่วมที่ต้องรับผิดชอบในเรื่องดังกล่าว ได้รับทราบถึงเจตนารมณ์ที่สภาพที่ปรึกษา มีต่อเหตุการณ์ที่เกิดขึ้น โดยขอออกแถลงการณ์เพื่อให้ทุกฝ่ายได้ร่วมรับทราบโดยทั่วกัน ดังรายละเอียดตามหนังสือ ที่ สปต.๒๕๕๖/ว ๐๓๖ ลงวันที่ ๗ มิ.ย. ๒๕๕๖ ที่แนบ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ ทั้งนี้ เห็นควรแจ้งศูนย์อำนวยการบริหารจังหวัดชายแดนภาคใต้ กษ. กรม รัฐวิสาหกิจในสังกัด และสำนักแผนงานและโครงการพิเศษ ทราบต่อไป

ทนายธรรม (ทนาย ธรรมสารรัตน์) ผู้อำนวยการกองกลาง สำนักปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

- ทราบ
- ดำเนินการตามเสนอ

๒๘ มิ.ย. ๒๕๕๖ (นายชวลิต ชูขจร) ปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์



บันทึกข้อความ

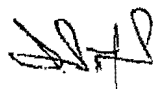
ที่ ๒๖๘๖
๒๖ กพ ๖๐
เวลา

ส่วนราชการ... สำนักงานรัฐมนตรี กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ โทร. ๐๒-๒๘๒-๔๒๔๖ ภายใน ๓๕๖

ที่ กษ ๐๑๐๐/ ๑๕๖๐ วันที่ ๒๒ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖

เรื่อง... แลกงการณ์สภภาพที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนใต้ เรื่อง กรณิเหตุการณ์คนร้ายลอบยิง
เกษตรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรีในพื้นที่อำเภอกระสัง จังหวัดบัตตานี และ เหตุการณ์ลอบยิง
พ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองในพื้นที่อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา

เสนอ สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์
เพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการ


(นายพลเอก อูโรงาม)
หัวหน้าสำนักงานรัฐมนตรี



Handwritten notes and stamps at the top right, including a date stamp '9/10/56' and a signature.

ที่ สปต.๒๕๕๖/ว ๐๓๖

สภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนา

จังหวัดชายแดนภาคใต้

๖๐ ถนนสุขยางค์ ตำบลสะเตง

อำเภอเมือง จังหวัดยะลา ๙๕๐๐๐

๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖

เลขานุการรัฐมนตรีว่า
วันที่ 19/2/56
เวลา 15.30 น.

เรื่อง แลกเปลี่ยนสภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้ เรื่อง กรณีเหตุการณ์
คนร้ายลอบยิงเกษตรกรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรีในพื้นที่อำเภอยะหริ่ง จังหวัดปัตตานี และ
เหตุการณ์ลอบยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองในพื้นที่อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา

เรียน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

สิ่งที่ส่งมาด้วย แลกเปลี่ยนสภาที่ปรึกษา ฯ

จำนวน ๑ ฉบับ

รพ.กษ. 3981
รับที่ 20 ก.พ. 56
วันที่ 10:26 น.
เวลา

จากกรณีเหตุการณ์คนร้ายใช้อาวุธปืนสงครามลอบยิงรถยนต์ของเกษตรกรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรี
และสุพรรณบุรี ที่เข้ามาช่วยเหลือเกษตรกรในพื้นที่จังหวัดปัตตานีเพื่อฟื้นฟูไร่ร้างตามโครงการของ
ศูนย์อำนวยการบริหารจังหวัดชายแดนภาคใต้ บริเวณถนนสายชนบท หมู่ที่ ๒ บ้านบาโลย ตำบลบาโลย
อำเภอยะหริ่ง จังหวัดปัตตานี จนเป็นเหตุให้มีผู้เสียชีวิต จำนวน ๒ ราย และบาดเจ็บรวม ๑๑ ราย เมื่อวันที่
๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖ และกรณีเหตุการณ์คนร้ายใช้อาวุธปืนยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองบริเวณ
หมู่ที่ ๗ ตำบลกรงปินัง อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา จนเป็นเหตุให้มีผู้เสียชีวิตจำนวน ๔ ราย เมื่อวันที่
๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖ นั้น

สภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้ (สปต.) ในฐานะองค์กร
ภาคประชาสังคม ขอแสดงความรู้สึกต่อครอบครัวผู้ถูกกระทำและขอเรียกร้องให้ทุกภาคส่วนที่เกี่ยวข้องและ
มีส่วนที่ต้องรับผิดชอบในเรื่องดังกล่าว ได้รับทราบถึงเจตนารมณ์ที่สภาที่ปรึกษา ฯ มีต่อเหตุการณ์ที่เกิดขึ้น
โดยขอออกแถลงการณ์เพื่อให้ทุกฝ่ายได้ร่วมรับทราบโดยทั่วกันดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ

Handwritten signatures and notes on the left side of the document.

ขอแสดงความนับถือ

สงวน

(นายอาซิส เบ็ญหาวัน)
รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

(นายยุคล ลิมแท้สมทอง)

ประธานสภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้

(นายสุรกิจ ลิมสิทธิ์กุล)

เลขานุการรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

เลขานุการรัฐมนตรีว่า

เพื่อโปรดเรียน รพ.กษ.เพื่อโปรดทราบ

โทร./โทรสาร ๐ - ๗๓๒๕ - ๗๗๓๑

Handwritten signature and stamp at the bottom right.

Handwritten text at the very bottom of the page.



สภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้
เรื่อง กรณีเหตุการณ์คนร้ายลอบยิงเกษตรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรี
ในพื้นที่อำเภอยะหริ่ง จังหวัดปัตตานี และเหตุการณ์ลอบยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้
ชาวจังหวัดระยองในพื้นที่อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา

จากกรณีเหตุการณ์คนร้ายใช้อาวุธปืนสงครามลอบยิงรถยนต์ของเกษตรกรชาวจังหวัดสิงห์บุรีและสุพรรณบุรี ที่เข้ามาช่วยเหลือเกษตรกรในพื้นที่จังหวัดปัตตานีเพื่อฟื้นฟูาร้างตามโครงการของศูนย์อำนวยการบริหารจังหวัดชายแดนภาคใต้ บริเวณถนนสายชนบท หมู่ที่ ๒ บ้านบาโลย ตำบลบาโลย อำเภอยะหริ่ง จังหวัดปัตตานี จนเป็นเหตุให้มีผู้เสียชีวิต จำนวน ๒ ราย และบาดเจ็บรวม ๑๑ ราย เมื่อวันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖ และกรณีเหตุการณ์คนร้ายใช้อาวุธปืนยิงพ่อค้ารับซื้อผลไม้ชาวจังหวัดระยองบริเวณหมู่ที่ ๗ ตำบลกรงปินัง อำเภอกรงปินัง จังหวัดยะลา จนเป็นเหตุให้มีผู้เสียชีวิตจำนวน ๔ ราย เมื่อวันที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖ นั้น

สภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้ (สปต.) ในฐานะองค์กรภาคประชาสังคมตามกฎหมายขอแสดงความรู้สึกต่อครอบครัวผู้ถูกกระทำและขอเรียกร้องให้ทุกภาคส่วนที่เกี่ยวข้องและมีส่วนที่ต้องรับผิดชอบในเรื่องดังกล่าว ได้รับทราบถึงเจตนารมณ์ที่สภาที่ปรึกษา ฯ มีต่อเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นดังกล่าว โดยขอออกแถลงการณ์เพื่อให้ทุกฝ่ายได้ร่วมรับทราบโดยทั่วกันดังนี้

๑. ขอแสดงความเสียใจต่อครอบครัวของผู้เสียชีวิตและผู้ได้รับบาดเจ็บ จากเหตุการณ์ทั้งสองกรณีและขอยกย่องเชิดชูในคุณงามความดี ที่ผู้เสียชีวิตและผู้ได้รับบาดเจ็บ ได้เสียสละเพื่อให้พี่น้องประชาชนในพื้นที่จังหวัดชายแดนภาคใต้ ได้มีคุณภาพชีวิตความเป็นอยู่ที่ดีขึ้น ซึ่งสมควรได้รับการยกย่องและเชิดชูเกียรติเป็นอย่างยิ่ง

๒. ขอเรียกร้องทุกฝ่ายที่เกี่ยวข้องได้ร่วมรับผิดชอบต่อเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นและเร่งระดมทุกความเห็นและทุกความร่วมมือจากทุกฝ่ายเพื่อสร้างความเชื่อมั่นให้กลับมาก่อเกิดขึ้นในพื้นที่ที่ได้โดยเร็ว มิฉะนั้นหากยังปล่อยให้เหตุการณ์ในลักษณะดังกล่าวเกิดขึ้นอีกก็จะยิ่งทำให้ภาพลักษณ์ของพื้นที่ที่บุคคลภายนอกรู้สึกในเชิงลบมีมากยิ่งขึ้น โดยสภาที่ปรึกษา ฯ ยินดีที่จะให้ความร่วมมือกับทุกฝ่ายตามบทบาทหน้าที่ที่กฎหมายกำหนดและยินดีที่จะเป็นส่วนผลักดันในทุกความเห็นและทุกข้อเสนอที่เป็นประโยชน์ของทุกภาคส่วนได้ขับเคลื่อนไปสู่การปฏิบัติที่เป็นรูปธรรมอย่างจริงจังต่อไป

การออกแถลงการณ์ในครั้งนี้ เพื่อต้องการให้ทุกฝ่ายได้ร่วมกันทำให้ภาพลักษณ์ที่บุคคลภายนอกมองจังหวัดชายแดนภาคใต้ ในเชิงลบอยู่ในขณะนี้ได้กลับมาสู่บรรยากาศและความเข้าใจที่ดีขึ้นและเชื่อมั่นในการดูแลรักษาความสงบเรียบร้อยของเจ้าหน้าที่มากขึ้นและยังคงมีความรู้สึกที่ดีต่อประชาชนในพื้นที่จังหวัดชายแดนภาคใต้ต่อไป

สภาที่ปรึกษาการบริหารและการพัฒนาจังหวัดชายแดนภาคใต้

วันที่ ๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๖